

F. 99 — 2708

[99/00647]

**27 JUILLET 1999.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 9 avril 1979 relatif à l'organisation du recrutement et de la formation du personnel du corps opérationnel de la gendarmerie

Le Ministre de l'Intérieur,

Vu la loi du 27 décembre 1973 relative au statut du personnel du corps opérationnel de la gendarmerie, notamment l'article 5, alinéa 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 18 juillet 1991;

Vu l'arrêté royal du 9 avril 1979 relatif au recrutement et à la formation du personnel du corps opérationnel de la gendarmerie, notamment l'article 31, § 1<sup>er</sup>, 5<sup>o</sup>, modifié par l'arrêté royal du 28 février 1997;

Vu l'arrêté ministériel du 9 avril 1979 relatif à l'organisation du recrutement et à la formation du personnel du corps opérationnel de la gendarmerie, notamment l'article 35, alinéa 1<sup>er</sup>, modifié par l'arrêté ministériel du 10 mars 1997;

Vu le protocole n° 65 du 30 décembre 1998 du comité de négociation du personnel de la gendarmerie;

Vu l'avis du Conseil d'Etat,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 35, alinéa 1<sup>er</sup>, de l'arrêté ministériel du 9 avril 1979 relatif à l'organisation du recrutement et de la formation du personnel du corps opérationnel de la gendarmerie, modifié par l'arrêté ministériel du 10 mars 1997, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Les composantes d'évaluation des qualités personnelles qui ont trait aux caractéristiques personnelles, aux capacités professionnelles, aux prestations et au potentiel sont affectées respectivement d'un coefficient d'importance de 3, 3, 4 et 2. ».

**Art. 2.** Dans la version néerlandaise des articles 27 et 41 du même arrêté ministériel, le mot « beoordelingsluiken » est remplacé par les mots « elementen voor de beoordeling ».

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 15 juin 1999.

Bruxelles, le 27 juillet 1999.

A. DUQUESNE

N. 99 — 2708

[99/00647]

**27 JULI 1999.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 9 april 1979 betreffende de organisatie van de werving en vorming van het personeel van het operationeel korps van de rijkswacht

De Minister van Binnenlandse Zaken,

Gelet op de wet van 27 december 1973 betreffende het statuut van het personeel van het operationeel korps van de rijkswacht, inzonderheid naar artikel 5, eerste lid, gewijzigd bij de wet van 18 juli 1991;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 april 1979 betreffende de werving en vorming van het personeel van het operationeel korps van de rijkswacht, inzonderheid op artikel 31, § 1, 5<sup>o</sup>, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 28 februari 1997;

Gelet op het ministerieel besluit van 9 april 1979 betreffende de organisatie van de werving en vorming van het personeel van het operationeel korps van de rijkswacht, inzonderheid op artikel 35, eerste lid, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 10 maart 1997;

Gelet op het protocol nr. 65 van 30 december 1998 van het onderhandelingscomité van het personeel van de rijkswacht;

Gelet op het advies van de Raad van State,

Besluit :

**Artikel 1.** Artikel 35, eerste lid, van het ministerieel besluit van 9 april 1979 betreffende de organisatie van de werving en vorming van het personeel van het operationeel korps van de rijkswacht, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 10 maart 1997, wordt vervangen als volgt :

« Aan de elementen voor de beoordeling van de persoonlijke kwaliteiten die betrekking hebben op de persoonlijkheidskenmerken, de professionele bekwaamheden, de prestaties en het potentieel, worden respectievelijk de belangrijkheidscoëfficiënten 3, 3, 4 en 2 toegekend. ».

**Art. 2.** In de Nederlandse versie van de artikelen 27 en 41 van hetzelfde ministerieel besluit wordt het woord « beoordelingsluiken » vervangen door de woorden « elementen voor de beoordeling ».

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking met ingang van 15 juni 1999.

Brussel, 27 juli 1999.

A. DUQUESNE

#### MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 99 — 2709

[C - 99/12539]

**28 JUIN 1999.** — Arrêté royal fixant la date d'entrée en vigueur du chapitre V de la loi du 4 août 1996 concernant le bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail (1)

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 4 août 1996 concernant le bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail, notamment l'article 101;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant que l'article 101 de la loi du 4 août 1996 concernant le bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail a confié au Roi la compétence de fixer la date d'entrée en vigueur du chapitre V de cette loi - « Dispositions spécifiques concernant les chantiers temporaires ou mobiles »;

#### MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 99 — 2709

[C - 99/12539]

**28 JUNI 1999.** — Koninklijk besluit houdende vaststelling van de datum van inwerkingtreding van hoofdstuk V van de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk, inzonderheid op artikel 101;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het artikel 101 van de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk aan de Koning de bevoegdheid geeft de datum van inwerkingtreding van hoofdstuk V van deze wet - « Bijzondere bepalingen betreffende de tijdelijke of mobiele bouwplaatsen » - vast te leggen;

Considérant que l'arrêté royal du 3 mai 1999 concernant les chantiers temporaires ou mobiles a donné exécution au chapitre V de la loi précitée du 4 août 1996; que cet arrêté entre en vigueur au 1<sup>er</sup> août 1999; que cet arrêté n'a cependant pas fixé la date d'entrée en vigueur des dispositions du chapitre V de la loi du 4 août 1996 qui ne nécessitaient plus d'exécution;

Considérant que les dispositions du chapitre V de la loi du 4 août 1996 et celles de l'arrêté royal du 3 mai 1999 forment un entier indissociable;

Considérant que l'arrêté royal du 3 mai 1999 a été arrêté d'urgence et qu'il entre en vigueur au 1<sup>er</sup> août 1999; que dès lors l'entrée en vigueur des dispositions du chapitre V de la loi du 4 août 1996 qui ne nécessitaient plus d'exécution doit être fixée sans délai à la même date; qu'une incertitude juridique doit être évitée en ce qui concerne les dispositions précitées;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les dispositions du chapitre V « Dispositions spécifiques concernant les chantiers temporaires ou mobiles » de la loi du 4 août 1996 concernant le bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail, entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> août 1999.

**Art. 2.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 28 juin 1999.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi et du Travail,  
Mme M. SMET

\_\_\_\_\_  
Note

(1) Référence au *Moniteur belge* :  
Loi du 4 août 1996, *Moniteur belge* du 18 septembre 1996.

Overwegende dat het koninklijk besluit van 3 mei 1999 betreffende de tijdelijke of mobiele bouwplaatsen uitvoering heeft gegeven aan hoofdstuk V van de voormelde wet van 4 augustus 1996; dat dit koninklijk besluit in werking treedt op 1 augustus 1999; dat dit koninklijk besluit evenwel niet de datum van inwerkingtreding heeft vastgelegd van de bepalingen van hoofdstuk V van de wet van 4 augustus 1996 die geen uitvoering meer behoeften;

Overwegende dat de bepalingen van hoofdstuk V van de wet van 4 augustus 1996 en deze van het koninklijk besluit van 3 mei 1999 één sluitend geheel vormen;

Overwegende dat het koninklijk besluit van 3 mei 1999 bij hoogdringendheid werd genomen en in werking treedt op 1 augustus 1999; dat bijgevolg de inwerkingtreding van de bepalingen van hoofdstuk V van de wet van 4 augustus 1996 die geen uitvoering meer behoeften onverwijld moet vastgelegd worden op diezelfde datum; dat rechtsonzekerheid op het vlak van de inwerkingtreding van voormelde bepalingen moet vermeden worden;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De bepalingen van hoofdstuk V « Bijzondere bepalingen betreffende tijdelijke of mobiele bouwplaatsen » van de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk, treden in werking op 1 augustus 1999.

**Art. 2.** Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 28 juni 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
Mevr. M. SMET

\_\_\_\_\_  
Nota

(1) Verwijzing naar het *Belgisch Staatsblad* :  
Wet van 4 augustus 1996, *Belgisch Staatsblad* van 18 september 1996.

F. 99 — 2710

[C — 99/12586]

**4 AOUT 1999. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 3 mai 1999 concernant les chantiers temporaires ou mobiles**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 4 août 1996 concernant le bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail, modifiée par les lois des 13 février 1998, 28 février 1999 et 5 mars 1999;

Vu l'arrêté royal du 3 mai 1999 concernant les chantiers temporaires ou mobiles, notamment l'article 65;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

N. 99 — 2710

[C — 99/12586]

**4 AUGUSTUS 1999. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 3 mei 1999 betreffende de tijdelijke of mobiele bouwplaatsen**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk, gewijzigd bij de wetten van 13 februari 1998, 28 februari 1999 en 5 maart 1999;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 mei 1999 betreffende de tijdelijke of mobiele bouwplaatsen, inzonderheid op artikel 65;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;